

INNLEDNING

Takk for at du har valgt et produkt fra De'Longhi. Ta deg tid til å lese denne bruksanvisningen, som er nyttig for å unngå faresituasjoner eller skader på apparatet.

Symboler som brukes i denne bruksanvisningen

Viktige advarsler signaliseres med symbolene under.

Det er viktig at du respekterer advarslene.

I tilfelle av manglende respekt for advarslene vil det kunne føre til fare for elektrisk støt, alvorlige skader, forbrenninger, brann eller skader på apparatet.



Fare!

Manglende respekt for disse advarslene kan føre til skader som følge av elektrisk støt, også livsfarlige.



Advarsel!

Manglende respekt for dette kan være eller er årsak til personskader eller skader på apparatet.



Fare for forbrenning!

Fare for forbrenning hvis advarslene ikke respekteres.



Merk:

Dette symbolet varsler om anbefalinger og informasjon som er viktig for brukeren.

VIKTIGE ADVARSLER

Sikkerhetsadvarsler



Fare! Manglende overholdelse kan forårsake skader på grunn elektriske støt som kan være livsfarlige.

- Før du kobler apparatet til stikkkontakten, kontrollere at:
 - Nettspenningen indikert på merkeplaten på apparatet korresponderer med spenningen i strømmettet ditt.
 - Stikkkontakten har en kapasitet på 16A og er jordet. Produsenten fraskriver seg ethvert ansvar hvis denne verneforskriften ikke respekteres.
- Forsikre deg om at strømkabelen ikke kommer i kontakt med de delene av apparatet som varmes opp

under bruk.

Hvis strømkabelen er skadd, må den byttes ut av produsenten, eller av produsentens tekniske serviceavdeling slik at all mulig risiko forebygges.

- Før du setter bort apparatet eller fjerner stekeplatene, og før all rengjøring og vedlikehold må du slå av apparatet ved å stille bryteren på "0" og dra ut stikkkontakten.
- Ikke bruk apparatet utendørs.
- Legg aldri apparatet i vann.
- **Apparatet må ikke brukes i kombinasjon med en ekstern timer (tidsinnstilling), eller med bruk av fjernkontroll.**
- Bruk kun skjøteledninger som er i overensstemmelse med gjeldende sikkerhetsnormer.
- Dra aldri ut støpselet ved å trekke i strømkabelen.
- Bruk aldri apparatet i halvåpen posisjon.
- Før du setter støpselet i stikkkontakten må du forsikre deg om at bryteren er plassert på "0".



Advarsel!

- Dette apparatet er egnet til tilberedning av mat. Det må derfor ikke brukes til andre formål eller endres eller tukles med på noen annen måte.
- Dette apparatet er kun beregnet for bruk i hjemmet. Følgende bruk er ikke tillatt: Rom som brukes som kjøkken for personale i butikker, kontorer eller andre arbeidsplasser, gårdsturisme, hoteller, moteller eller andre overnattingssteder, romutleie.
- Dette apparatet kan brukes av barn over 8 år, og av personer

med reduserte fysisk, sansemessige eller mentale evner, eller av personer som mangler erfaring og kunnskap om apparatet, på betingelse av at de overvåkes nøye og får opplæring i bruken av apparatet, og at de er oppmerksomme på risikoen som er knyttet til bruken av apparatet. Barn må ikke leke med apparatet.

- Rengjøring og vedlikehold av apparatet må ikke utføres av barn, med mindre de er over 8 år og under oppsyn. Hold apparatet og kabelen utenfor rekkevidden til barn under 8 år.
- Apparatet oppbevares utenfor barns rekkevidde og må ikke forlates uten oppsyn mens det er i funksjon.
- Bruk aldri apparatet uten stekeplaten.
- Sett bort apparatet kun etter at det er fullstendig avkjølt.
- Ikke flytt apparatet under bruk.



Merk:

- Ikke tilbered mat som er pakket inn i plastfolie, aluminiumsfolie og poser i polyetylen, for å unngå fare for brann.



Fare for forbrenning!

- Når apparatet er i funksjon kan den utvendige overflaten bli svært varm. Bruk alltid håndtaket (2) eller hansker om nødvendig.
- Fjern eller bytt ut stekeplaten når apparatet er avkjølt.



Dette apparatet er i samsvar med følgende EC-direktiver:

- EØF-regler 1275/2008 om energiforbruk i standby-

modus.

- Lavspenningsdirektivet 2006/95/EF og påfølgende endringer.
- Direktivet 2004/108/EF om elektromagnetisk kompatibilitet og påfølgende endringer.
- Materialer og objekter som er beregnet til bruk sammen med næringsmidler er i samsvar med forskriftene i europeisk regulativ 1935/2004.

BESKRIVELSE

- 1. Base og lokk:** Solid struktur i rustfritt stål med selvregulerende lokk.
- 2. Håndtak:** Robust håndtak i formstøpt metall for å regulere lokket på bakgrunn av tykkelsen på matvaren.
- 3. Flyttbare plater:** Teflonbelagte og vaskbare i oppvaskmaskinen, enkle å rengjøre.
 - a. Grillplater:** Perfekte til steking av biffer, hamburgere, kylling eller grønnsaker.
 - b. Glatte plater:** For perfekt tilberedning av pannekaker, egg, bacon og skaldyr.
- 4. Funksjonsvelger:** Kontaktgrill, åpne grill, glatte plater.
- 5. Termostatbryter kontaktgrill:** Regulerer temperaturen fra 100 til 230 gradi.
- 6. Termostatbryter glatt plate:** Regulerer temperature, fra posisjon 1 til posisjon 5.
- 7. Varsellampe for apparat på**
- 8. Varsellampe kontaktgrill klar til bruk**
- 9. Varsellampe klar til bruk.**
- 10. Fettopsamlingsbrett:** Samler opp fett og kan vaskes i oppvaskmaskinen.
- 11. Rengjøringsspatel:** Brukes til å rengjøre platene etter bruk.
- 12. Løsneknapper for platen:** Trykk for å løsne og fjerne platen.
- 13. Spak som frigjør låsen:** Gjør det mulig å åpne lokket fullstendig for å tilberede mat i flat posisjon.

BRUKSANVISNING

Ved første gangs bruk

Fjern alt emballasjematerialet og reklameetikettene fra platen. For du kaster emballasjematerialet må du kontrollere at du har tatt ut alle delene av apparatet.

Vi anbefaler at du tar vare på esken og emballasjematerialet for eventuell senere bruk.

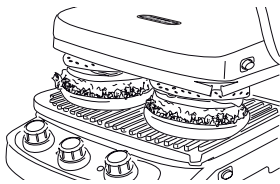


Merk: Fettopsamlingsbrettene er plassert på utsiden av isoporfyllet, til venstre. For bruk må du fjerne støvresten fra transporten ved å rengjøre basen, lokket og kontrollbryterne med en fuktig klut. Rengjør stekeplatene, fettopsamlingsbrettene og rengjøringsspatelen grundig. Platene, fettopsamlingsbrettene og spatelen kan vaskes i oppvaskmaskin.

Kontaktgrill (bruk grillplatene)

Kontaktgrillen er ideell for tilberedning av hamburgere, kjøtt uten bein og kjøtt i tynne skiver, grønnsaker og rundstykker. "Kontakt"-funksjonen er perfekt for tilberedning av mat på kort tid og på en sunn måte.

Ved bruk av kontaktgrillen stekes maten raskt, nettopp fordi den er i kontakt med platene på begge sider samtidig (se figur). Rillene i platen og åpningen i hjørnet gjør det mulig



for fett å renne ut og samles opp. Når du bruker apparatet i "kontakt"-posisjonen

anbefaler vi at du bruker grillplaten.

Plasser lokket jevnt over den øvre delen av maten, helt til du oppnår ønsket steketemperatur.

Apparatet har et eget håndtak og en slags lås som gjør det mulig å regulere lokket på bakgrunn av tykkelsen på matvaren.

Med like perfekte resultater kan du tilberede poteter skåret i tynne skiver eller svært tykke oksebiffer.

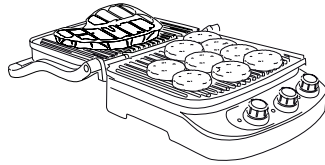
Hvis du ønsker å tilberede flere matvarer samtidig med kontaktgrillen bør de forskjellige matvarene ha omtrent samme tykkelse, slik at lokket kan lukkes jevnt.

Åpen grill-modus med grillplater (bruk grillplate)

Apparatet kan brukes som en åpen grill til å tilberede hamburgere, biffer, kylling (vi fråråder kylling med bein, da tilberedningen ikke blir jevn), og fisk.

Funksjonen åpen grill er den mest allsidige måten du kan bruke apparatet på. Platene er i åpen posisjon og du får dermed en dobbelt stekeoverflate (se figur).

Du kan tilberede forskjellige matvarer på separate plater uten å blande smakene, eller tilberede større mengder av den samme matvaren.



Den åpne posisjonen gjør det mulig å steke kjøtt med forskjellige tykkelse, alle med den

tilberedningen du foretrekker.

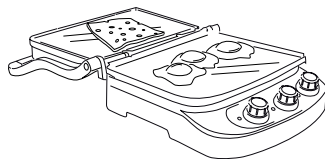
I posisjonen "åpen grill" har apparatet lokket helt åpent, slik at du får en dobbel og flat stekeoverflate.

I denne posisjonen må du snu matvarene under tilberedningen. For å bruke apparatet i posisjonen "åpen grill" må du sette inn grillplatene.

Åpen grill-modus med glatt plate (kun for modellen CGH902)

Apparatet kan også brukes som glatt stekeplate til tilberedning av pannekaker, egg, ost og frokostbacon (se figur).

Funksjonen med glatt plate er ideell for tilberedning av en



fantastisk frokost for to eller for hele familien. Den store stekeflaten gjør det mulig

å tilberede forskjellige matvarer samtidig, eller en større mengde av den samme matvaren. Når du bruker apparatet som glatt stekeplate, åpnes lokket helt slik at det dannes en dobbel flat stekeoverflate.

I denne posisjonen må du snu matvarene under tilberedningen. Når du velger denne funksjonen må du benytte de glatte platene uten riller.

BRUK

Når du har klarjort apparatet og er klar til å begynne å lage mat vrir du velgeren til venstre for funksjonen åpen grill med glatt stekeplate eller til høyre for å velge funksjonen kontaktgrill.

Når du har satt velgeren i en av de to posisjonene tennes en rød varsellampe som indikerer at apparatet er på.

Hvis du ønsker å bruke apparatet som kontaktgrill setter du termostaten for grillplaten til ønsket temperatur.

Du kan stille inn temperaturer fra 100 °C til 230 °C.

Hvis du ønsker å bruke apparatet som åpen grill med glatt stekeplate setter du termostaten for glatt plate til ønsket temperatur. Du kan velge fra pos. 1 til pos. 5.

Avhengig av den temperaturen du har valgt kan det ta opptil 8 minutter for apparatet å varme seg opp.

Når termostaten når ønsket temperatur tennes det en grønnvarsellampe, som indikerer at apparatet er klart til bruk. Det er normalt at denne lampen tennes og slukkes under bruk. Det betyr at termostaten regulerer temperaturen.

Temperaturbryterne brukes til å regulere temperaturen på stekeoverflatene.

Du kan regulere temperaturen når som helst under tilberedningen, avhengig av hvilke matvarer du tilbereder.

Vær svært forsiktig når apparatet står på.

For å åpne apparatet tar du tak i den svarte plastdelen av håndtaket, som ikke varmes opp.

Metalldelene på håndtaket derimot, er av formstøpt aluminium, og blir svært varme. Ikke ta på dem under eller rett etter tilberedningen.

Hvis du må regulerer lokkets posisjon under bruk må du alltid bruke en grytevott for å unngå forbrenninger.

Rammen til den nedre platen er i plast, og selv om den kan bli svært varm er det ikke fare for forbrenninger.

La apparatet avkjøles (i minst 30 minutter) før du foretar noen som helst operasjoner på det.



Merk:

Første gangen du bruker apparatet vil det kunne gi fra seg en svak lukt og ryke litt. Det er normalt og vanlig for alle apparater med teflonbehandlede overflater.

Apparatet leveres med et svart rengjøringsverktøy, som kan brukes til å rengjøre platene etter bruk, etter at apparatet er fullstendig avkjølt (det tar minst 30 minutter).

Hvis du bruker rengjøringspatelen over lengre tid på plater som fremdeles er varme, kan platen det er laget av smelte.

BRUKSPosisjoner for apparatet

Plasser apparatet på en flat og ren overflate der du ønsker å tilberede maten.

Apparatet kan innta en av følgende tre posisjoner:

Stengt posisjon - Den øvre platen/lokket støttes på den nedre platen/basen. Dette er startposisjonen og stekeposisjonen når du bruker apparatet som kontaktgrill.

Åpen posisjon - Den øvre platen/lokket er åpen og befinner seg i 100° i forhold til basen.

Lokket åpnes i denne posisjonen før du bruker apparatet som kontaktgrill. For å regulere lokket i denne posisjonen er

det nok å løfte det ved hjelp av håndtaket helt til du hører et klikk. Lokket tilpasser seg automatisk til tykkelsen på matvarene som plasseres på platen.

Lokket holder seg i åpen posisjon helt til håndtaket senkes.

Nå frigjøres lokket og senkes til det dekker matvarene som skal tilberedes. På den måten stekes maten jevnt på begge sider. Når du hever håndtaket etter at maten er ferdig, forblir lokket i posisjon parallelt med basen.

For å sette lokket i vertikal posisjon igjen må du stenge apparatet og så åpne det igjen etter at du har fjernet matvarene.

Flat posisjon (fullstendig åpen) - Den øvre platen/lokket er på samme nivå som den nedre platen/basen.

Den nedre og øvre platen befinner seg på samme nivå, og danner dermed en stor stekeoverflate.

I denne posisjonen kan apparatet brukes i modusen "åpen grill" med grillplate eller glatt plate.

For å regulere apparatet i denne posisjonen må du først finne spaken som frigjør låsen, plassert på høyre side.

Grip tak i håndtaket med venstre hånd og bruk høyre hånd til å trekke frigjøringsspaken mot deg.

Dytt håndtaket bakover helt til du bretter lokket helt bakover på arbeidsoverflaten.

Apparatet holder seg i denne posisjonen til du stenger lokket. Hvis apparatet er i åpen posisjon og du ønsker å sette det i flat posisjon, trekk håndtaket forsiktig mot deg og løst frigjøringsspaken fra låsen.

Dytt håndtaket bakover til du bretter lokket helt bakover i flat posisjon.

Hvis du løfter håndtaket forsiktig før du trekker i frigjøringsspaken, løsnes trykket på låsen og det blir lettere å åpne lokket.

Hvis du løfter håndtaket forsiktig før du trekker i frigjøringsspaken, løsnes trykket på låsen og det blir lettere å åpne lokket.

Plassering av stekeplatene

Sett apparatet i flat posisjon (se over), med kontrollbryterne foran deg. Sett inn en plate av gangen.

Hver plate kan kun settes inn i den øvre plasseringen eller i den nedre, og på hver av dem finner du markert "superiore" (øvre) eller "inferiore" (nedre).

Løft den nedre platen med rommet for motstanden vendt nedover. Når du ser på den nedre platen skal åpningen for avrenning av fett være i fremre høyre hjørne.

Finn metallstøttene midt i rommet.

Vipp den bakre enden av platen og plasser rommet på baksiden av platen i overensstemmelse med metallstøttene.

La platen gli langs støttene og dytt den fremre delen av platen nedover. Platen klikkes på plass.

Snu apparatet og sett inn den øvre platen på samme måte.

For å fjerne stekeplatene

Sett apparatet i flat posisjon (se over). Finn platenes løseknapper på den ene siden.

Trykk bestemt på knappen, og platen spretter opp fra basen.

Grip tak i platen med begge hender, la den gli langs metallstøttene og løft den ut fra basen. Trykk på den andre knappen for å fjerne den andre platen. Gå fram på samme måte.



Fjern eller skift ut stekeplatene når apparatet er avkjølt.

Plassere fettopsamlingsbrettene

Når apparatet brukes som kontaktgrill trenger du bare et fettopsamlingsbrett.

Plasser brettet rett under åpningen der fett renner av under tilberedningen. Fettet fra matvarene renner gjennom åpningen i platen og samles opp i brettet.

Etter tilberedning av maten må du kvitte deg med fett på en sikker måte. Fettopsamlingsbrettene kan vaskes i oppvaskmaskin.

Når du bruker apparatet som åpen grill eller som glatt stekeplate må du bruke begge fettopsamlingsbrettene.

Plasser hvert brett i enden av en plate, rett under åpningen der fett renner av.

Når apparatet er klart til bruk setter du strømkabelen inn i en stikkontakt.

Når kan du begynne å tilberede matvarene.

RENGJØRING OG VEDLIKEHOLD

Vedlikehold som er kundens ansvar

- Ikke bruk metallgjenstander som kan lage riper i teflonbelegget. Bruk redskaper i tre eller i varmebestandig plast.
- Ikke etterlat plastredskaper i kontakt med de varme platene, inkludert den medfølgende rengjøringsspatelen.
- Fjern alle matrester gjennom åpningen for fettavrenning mellom en tilberedning og den neste, og samle restene opp i brettet under. Rengjør deretter med kjøkkenpapir og fortsett tilberedningen av neste matvare.
- La apparatet kjøles ned (i minst 30 minutter) før du foretar noen form for rengjøring.

Rengjøring og behandling



Merk: Forsikre deg om at apparatet er fullstendig avkjølt før rengjøring.

Vri velgeren i posisjonen "0" og trekk ut støpselet når tilberedningen er ferdig. La apparatet kjøles ned i minst 30 minutter.

Bruk den medfølgende spatelen til å fjerne eventuelle matrester fra stekeplatene.

Spatelen kan vaskes for hånd eller i oppvaskmaskin.

Tøm fettopsamlingsbrettene.

Fettopsamlingsbrettene kan vaskes for hånd eller i oppvaskmaskin.

Trykk på platenes løseknapper for å ta platene av apparatet.

Forsikre deg om at platene er fullstendig avkjølte før du tar på dem (dette tar minst 30 minutter).

Stekeplatene kan vaskes i oppvaskmaskin.

Ikke bruk metallgjenstander til å rengjøre platene.